

**Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento**  
Piazza Dante 15, 38122 Trento  
Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615  
uff.stampa@provincia.tn.it

**COMUNICATO n. 2540 del 16/09/2021**

**Traduzione in mòcheno**

## **De naiòrbet “Hèlf ens za stea’ der glaim” iaz ist pet de sproch van minderhaitn**

**“Hèlf ens za stea’ der glaim”, de naiòrbet ver za lònq bissn ont hèlven de baiber as noat hom ver za gea’ keing en znicht keing de baiber, iaz kòn men sa sechen as de drai sprochen van minderhaitn aa, pet zeitler, plakats ont poster as barn kemmen austoalt ont gadrukt durch de bichtestn nochrictmittln abia as de social network.**

**De naiòrbet kimmp gamòcht zòm pet en druckomt va de Provinz, pet de Sprochtirler ont pet en Dinst ver de lokaln Sprochminderhaitn ont europeische audit ver za paroaatn s material as zimbrisch, ladinisch ont as bersntolerisch.**

**En de ta as kemmen òlla de schualn va earste ont zboate tritt, de bibliotekn, de kulturinstitutn, de gamoa’n ont de tolgamoa’schòftn van drai sprochminderhaitn barn kriang s material gadrukt ont de barsn austoaln en òlla de lait asou za lònq bissn òlbe mear de doi naiòrbet.**

**Derzua: a toal pilder va de naiòrbet tschrim pet de sproch van minderhaitn**

**Ibersetz gamòcht van Sprochtirl va de Tolgamoa'schòft Hoa Valzegu' ont Bersntol**  
(Traduzione a cura dello Sportello linguistico della Comunità Alta Valsugana e Bersntol)

(cdt)